

Intrinsecamente à prova de falhas sem pressão residual

Auto monitoramento dinâmico

Certificada para atender EN 692 e EN 954-1, cat. 4

Conforme especificações OSHA e ANSI, (Padrões Europeus) e aprovado pela CSA e BG

Para freio e embreagem pneumática de prensas mecânicas

Atende NT 16/2005 do Ministério do Trabalho



Características Técnicas

Fluido:

Ar comprimido, filtrado, lubrificado ou não lubrificado

Pressão de Operação:

2 a 10 bar

Faixa de Temperatura:

-10 a 60 °C

Posição de Montagem:

Preferencialmente na vertical

Equipamentos Adicionais:

Módulo de embreagem suave

Módulo de freio suave

Silenciador de segurança

Elementos de indicação de falha

Materiais:

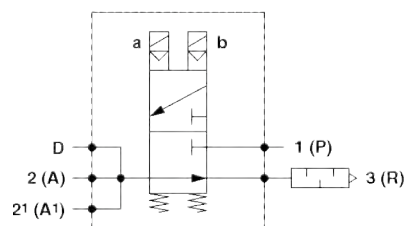
Corpo: Alumínio

Vedações: Poliuretano (AU)
NBR

Informações para Pedido

Para solicitar uma válvula com conexão de alimentação G 1/2 e conexão de exaustão de G 3/4, alimentação elétrica para os solenóides em 220Vca com reset manual, especifique:
2492902M0.0201.220.60.

Símbolo Gráfico



As válvulas de segurança XSZ Norgren estão de acordo com a Categoria IV da norma DIN EN 954-1. Porém, a segurança de uma prensa não depende somente da válvula. Todo o conjunto de comando deve ser de segurança, seguindo as exigências contidas na Nota Técnica 16/2005 do Departamento de Segurança e Saúde no Trabalho, do Ministério do Trabalho, que exige que as normas europeias EN 692 e EN 954-1 sejam respeitadas. Na Alemanha, onde nossas válvulas são fabricadas, a instituição BG-Prüfzert, realiza testes e certifica nossas válvulas de acordo com as normas europeias EN 692 e EN 954-1, cat 4. Desta maneira as válvulas de segurança Norgren da série XSZ atendem completamente os requisitos da NT 16/2005 brasileira.

RESET da máquina

Em caso de parada por defeito, seja da válvula ou de outro componente qualquer da prensa, a 16/2005 exige que a máquina não possa ser resetada de forma automática.

Uso do Reset Manual

O reset manual é um acessório projetado para impedir que a válvula volte a funcionar imediatamente após uma parada por falha.

Qualquer válvula da serie XSZ pode ser adquirida com o reset manual.

O reset pode ser adquirido separadamente e montado em qualquer válvula já instalada, da serie XSZ. Nenhum ajuste é necessário.

Para operar o reset manual, acione simultaneamente seus dois botões, com as bobinas desligadas.

A válvula estará então pronta para voltar a operar normalmente.

Uso de Reset Elétrico

Este método é recomendado quando a prensa for de porte médio e grande, já que frequentes subidas e decidas na máquina poderiam acrescentar mais riscos ao operador.

O reset elétrico consiste em instalar no painel central da máquina, um bloqueio elétrico no comando que libera o acionamento dos solenóides da válvula XSZ.

Esta parte do circuito elétrico de bloqueio está inclusa no escopo de fornecimento da Norgren e deverá ser providenciado junto ao fabricante da máquina.

Para que um reset elétrico seja montado, é necessário que a válvula XSz tenha um acessório que emita sinal informando que a válvula parou.

Estão disponíveis três acessórios:

1- Indicador de falha, código 1028063. Tipicamente recomendado para máquinas com freio-embreagem conjugadas ou máquinas que demandam o uso de apenas uma válvula de segurança.

2 - Uso de BSS, bloco supervisor de simultaneidade, código 1028100.

Obrigatório quando a máquina tem freio-embreagem separado, demandando duas válvulas de segurança. As duas válvulas deverão ser do mesmo porte, independente do tamanho do freio e da embreagem e o BSS tem que ser instalado nas duas válvulas.

O uso do BSS permite a supervisão instantânea de desligamento de qualquer válvula em caso de falha.

O painel central da máquina deve usar este sinal para desligar a outra válvula, evitando-se arraste.

O sinal emitido pelo BSS deve também ser usado para bloquear/ resetar a máquina.

3 - Pressostato dinâmico na saída A da válvula.

Pressostato eletro-mecânico: 0881300.

Pressostato eletrônico: 0863216.

Consulte o Depto. de Engenharia da Norgren para orientação.

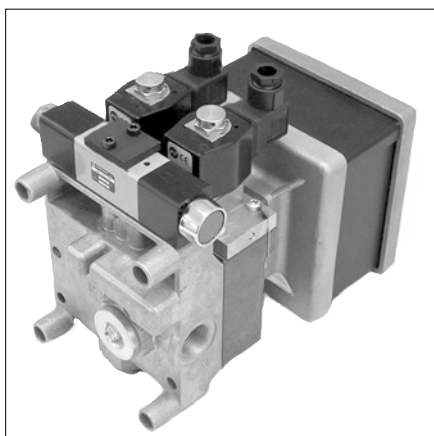
Reset Remoto

Reset remoto consiste de uma válvula solenóide 3/2 vias e um conjunto de êmbolos com efeito memória. Após uma falha tem que ser acionado o solenóide de reset através de um botão elétrico no painel. Se o reset elétrico for mantido acionado, a válvula não volta a funcionar.

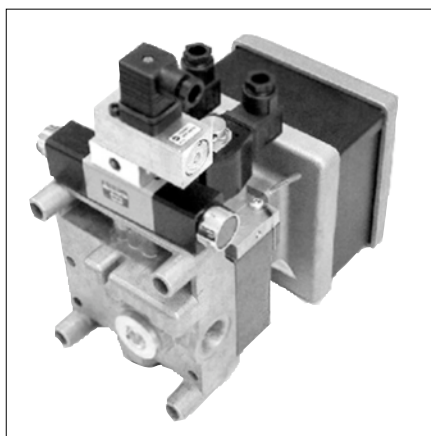
Uso conjunto de reset e indicador de falha

Reset manual e Indicador de falha elétrico podem ser montados juntos se necessário, como visto nas figuras abaixo.

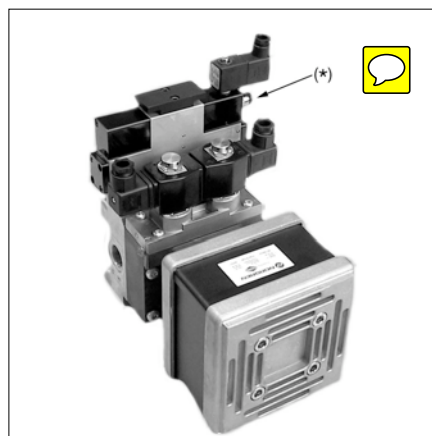
SOMENTE RESET MANUAL



COM RESET MANUAL E INDICADOR DE FALHA



COM RESET REMOTO (*) ALIMENTAÇÃO EXTERNA DO RESET



Codificação de válvulas para inclusão de acessórios

			Sem Reset		Com Reset Manual			Com Reset Remoto		
	Códigos originais		com Indicador de Falha	com Bloco de Simultaneidade	sem Indicador de Falha	+ Indicador de Falha 1028063	+ Bloco de Simultaneidade 1028100	sem Indicador de Falha	+ Indicador de Falha 1028063	+ Bloco de Simultaneidade 1028100
	Válvula	Bobina	1028063	1028100		MO	MO		EO	EO
XSz8	24 928 06	3053.XXX.XX	24 928 06F0	N/A	24 928 06M0	24 928 06FM	N/A	24 928 06E0	24 928 06FE	N/A
XSz10	24 929 02	0201.XXX.XX	24 929 02F0	N/A	24 929 02M0	24 929 02FM	N/A	24 929 02E0	24 929 02FE	N/A
XSz10	24 929 03	0201.XXX.XX	24 929 03F0	N/A	24 929 03M0	24 929 03FM	N/A	24 929 03E0	24 929 03FE	N/A
XSz20	24 930 05	0801.XXX.XX	24 930 05F0	N/A	24 930 05M0	24 930 05FM	N/A	24 930 05E0	24 930 05FE	N/A
XSz20	24 930 06	0801.XXX.XX	24 930 06F0	N/A	24 930 06M0	24 930 06FM	N/A	24 930 06E0	24 930 06FE	N/A
XSz20	24 930 07	0801.XXX.XX	24 930 07F0	N/A	24 930 07M0	24 930 07FM	N/A	24 930 07E0	24 930 07FE	N/A
XSz32	24 931 05	0801.XXX.XX	24 931 05F0	24 931 06	24 931 05M0	24 931 05FM	24 931 06M0	24 931 05E0	24 931 05FE	24 931 06E0
XSz32	24 931 08	0801.XXX.XX	24 931 08F0	24 931 BR	24 931 08M0	24 931 08FM	24 931BRM0	24 931 08E0	24 931 08FE	24 931 BRE0
XSz50	24 932 30	0801.XXX.XX	24 932 30F0	24 932 31	24 932 30M0	24 932 30FM	24 932 31M0	N/A	N/A	N/A

N/A = não aplicável

NOTA: O dispositivo de reset pode ser adquirido separadamente para instalação em válvulas existentes, desde que sejam da serie XSz.

Código do dispositivo de reset manual: 708-XSz-RM

Código do dispositivo do reset remoto: 708-XSz-RR-0 para 24 Vcc

Código do dispositivo do reset remoto: 708-XSz-RR-1 para 110 Vca

Código do dispositivo do reset remoto: 708-XSz-RR-2 para 220 Vca

Informações Gerais

Tipo	Código Conexão ISO G (BSP)	Código Conexão NPT	Voltagem	Faixa de Pressão (bar)	Valor k_v (Cv US $\approx k_v \times 1.2$) 1 (P) · 2 (A)	Valor k_v (Cv US $\approx k_v \times 1.2$) 2 (A) · 3 (R)	Conexões				Peso (kgf)
							1 (P)	2 (A)	2-1 (A-1)	3 (R)	
XSz 8 ¹⁾	24 928 06.3053.XXX.XX	24 928 05.3053.XXX.XX	cc/ca	3 a 10	1.1	1.4	G 1/4	G 1/4	-	G 1/4	1.1
XSz 10 ²⁾	24 929 02.0201.XXX.XX	24 929 22.0201.XXX.XX	ca	2 a 10	2.4	4.8	G 1/2	G 1/2	(G 1/2)	G 3/4	2.5
XSz 10 ²⁾	24 929 03.0201.XXX.XX	-	cc	2 a 10	2.4	4.8	G 1/2	G 1/2	(G 1/2)	G 3/4	2.5
XSz 20 ²⁾	24 930 05.0801.XXX.XX	24 930 09.0801.XXX.XX	cc/ca	2 a 8	4.6	11	G 1/2	G 3/4	(G 1)	G 1	4.7
XSz 20 ²⁾	24 930 06.0801.XXX.XX	24 930 08.0801.XXX.XX	cc/ca	2 a 8	4.6	11	G 3/4	G 3/4	(G 1)	G 1	4.7
XSz 20 ²⁾	24 930 07.0801.XXX.XX	-	cc/ca	2 a 8	4.6	11	G 3/4	(G 3/4)	G 1	G 1	4.7
XSz 32 ²⁾	24 931 05.0801.XXX.XX	24 931 07.0801.XXX.XX	cc/ca	2 a 8	10	19.4	G 1	G 1	-	G 1 1/2	7.5
XSz 32 ²⁾	24 931 08.0801.XXX.XX	-	cc/ca	2 a 8	10	19.4	G 1	G 1	G 1 1/2	G 1 1/2	7.5
XSz 32 ²⁾	24 931 06.0801*.XXX.XX	-	cc/ca	2 a 8	10	19.4	G1	G1	-	G 1 1/2	7.5
XSz 50 ³⁾	24 932 30.0801.XXX.XX	-	cc/ca	2 a 8	17	52	G 1 1/2	G2	-	G 2	15
XSz 50 ³⁾	24 932 31.0801*.XXX.XX	-	cc/ca	2 a 8	17	52	G 1 1/2	G2	-	G2	15

Conexões em parêntesis são plugadas. Para solicitar indique a voltagem desejada para cada válvula.

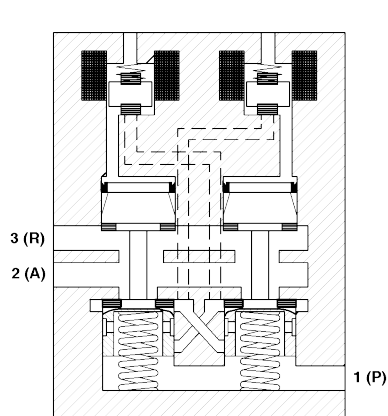
Todos os solenóides são entregues com plug conector.

¹⁾ Válvulas XSz 8 são entregues com silenciador incorporado.

²⁾ Válvulas entregues com silenciador integrado e sem flange (conexões R). Também disponível sem silenciador e com flange- sob consulta.

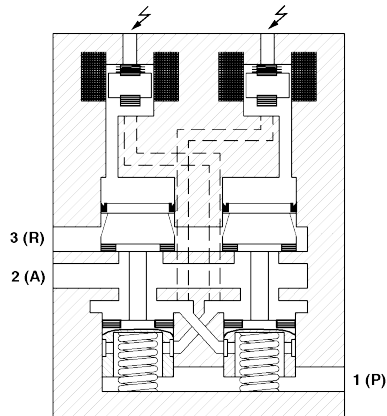
³⁾ Válvulas SXz 50 são fornecidas sem silenciador, o qual deve ser pedido separadamente. Código do silenciador para XSz50: 0016720

* Com balança de pressão 1028100.



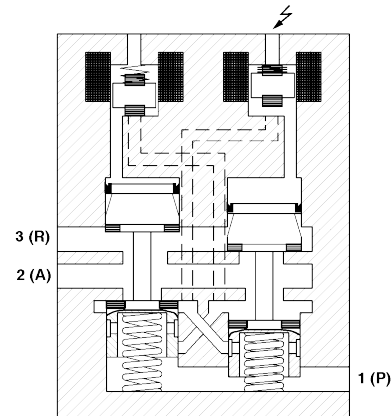
Solenóides desenergizados:

A conexão "A" está em exaustão. A conexão "P" está fechada. Não há ligação de "P" para "A". Não existe pressão residual em "A", pois a conexão "A" está ligada com a conexão de escape "R". A pressão não atua em "A".



Solenóides energizados:

Os pilotos são simultaneamente energizados. Ocorre a ligação entre as conexões "P" e "A". Não há passagem de "P" para "R". O sistema de auto-monitoração dinâmica de ambos os pilotos, checka o estado da válvula a cada ciclo, pelo próprio princípio construtivo do equipamento.



Mal funcionamento:

Os pilotos são energizados sem a simultaneidade necessária (defasagem de até 0,5 seg. entre a energização de cada solenóide). A monitoração dinâmica detecta falha de operação e a própria posição dos pistões impede a ligação de "P" para "A". Em sincronia, a conexão "A" liga-se com a conexão de escape "R". Não ocorre pressão residual no sistema, pois "P" e "A" não estão conectados devido à exaustão de emergência.

1 (P) = Conexão de alimentação/ 2 (A) = Conexão de saída (embragem/freio) /
3 (R) = Conexão de exaustão ou escape.

Válvulas de Segurança Máxima Norgren XSz são construídas em conformidade com a Categoria IV da DIN, EN Norma 954-1.

Kits de Reparo

Tipo	Código (rosca G)	Código (rosca NPT)	Kits de reparo	Válvula adicional sem base ³⁾
XSz 8 1)	24 928 06.3053	24 928 05.3053	01 015 34	24 938 05
XSz 102)	24 929 02.0201	24 929 22.0201	05 404 66	24 939 00
XSz 102)	24 929 03.0201	-	05 442 22	24 939 01
XSz 20 2)	24 930 05.0801	24 930 09.0801	01 003 70	24 940 00
XSz 20 2)	24 930 06.0801	24 930 08.0801	01 003 70	24 940 00
XSz 20 2)	24 930 07.0801	-	01 003 70	24 940 00
XSz 322)	24 931 05.0801	24 931 07.0801	05 586 31	24 941 30
XSz 322)	24 931 08.0801	-	05 586 31	24 941 30
XSz 322)	24 931 06.0801*	-	05 586 31	24 941 31
XSz 50	24 932 30.0801	-	05 425 76	-
XSz 50	24 932 31.0801*	-	05 425 76	-

¹⁾ Válvulas XSz 8 são entregues com silenciador.

²⁾ Válvulas entregues com silenciador integrado e sem flange (orifício R). Também disponível sem silenciador e com flange- sob consulta.

³⁾ Sem flange (orifício R).

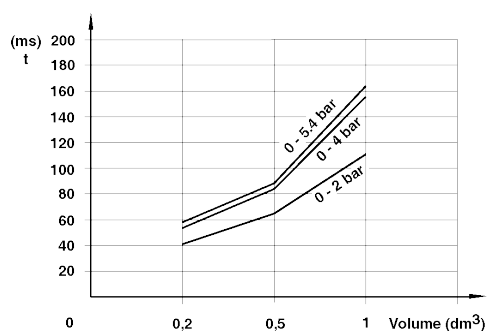
* Com balança de pressão 1028100.

Aviso! Válvula para reposição.

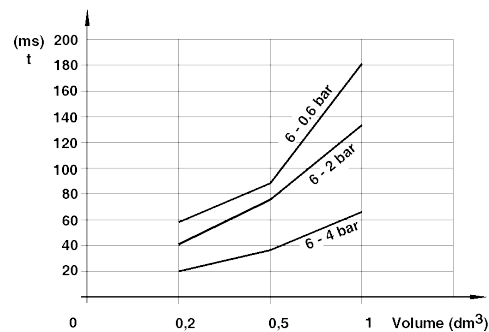
A válvula para reposição deve ser usada somente com a base original e deve ser testada antes da operação conforme testes de operação e instruções.

Pressurização

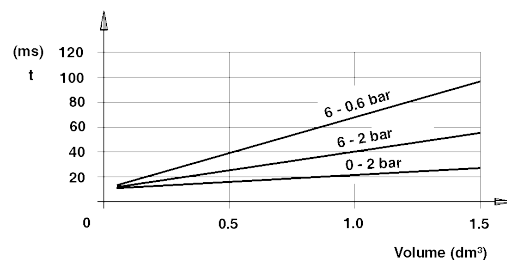
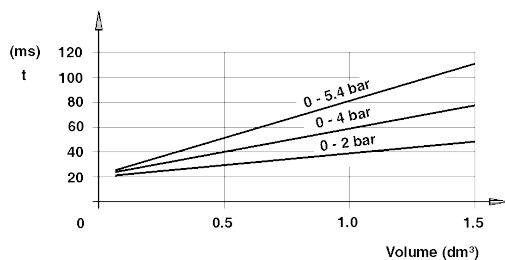
XSz 8



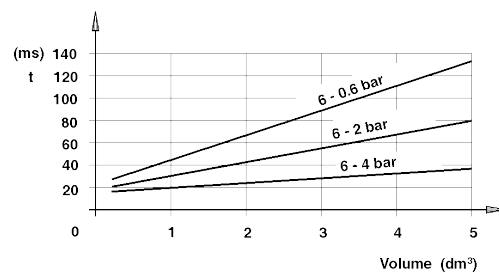
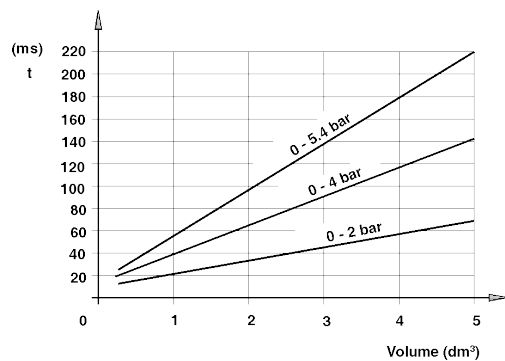
Despressurização sem silenciador



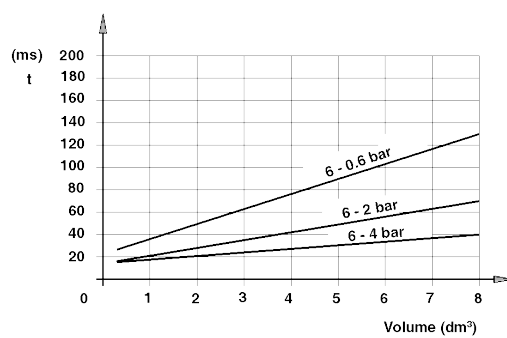
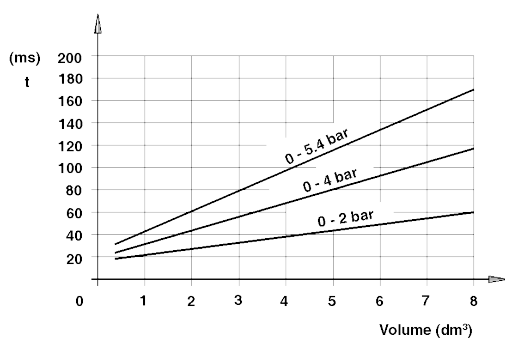
XSz 10



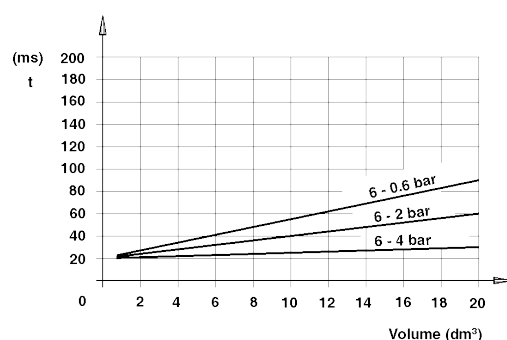
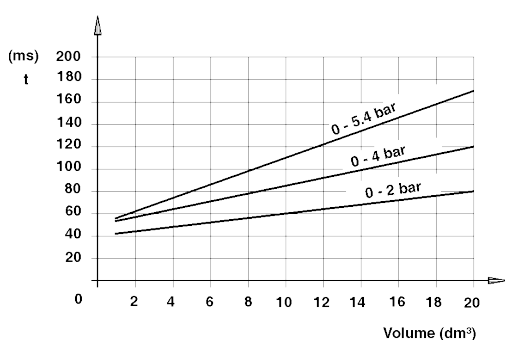
XSz 20

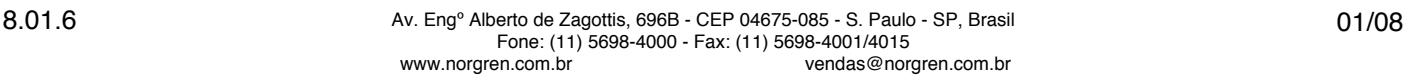


XSz 32

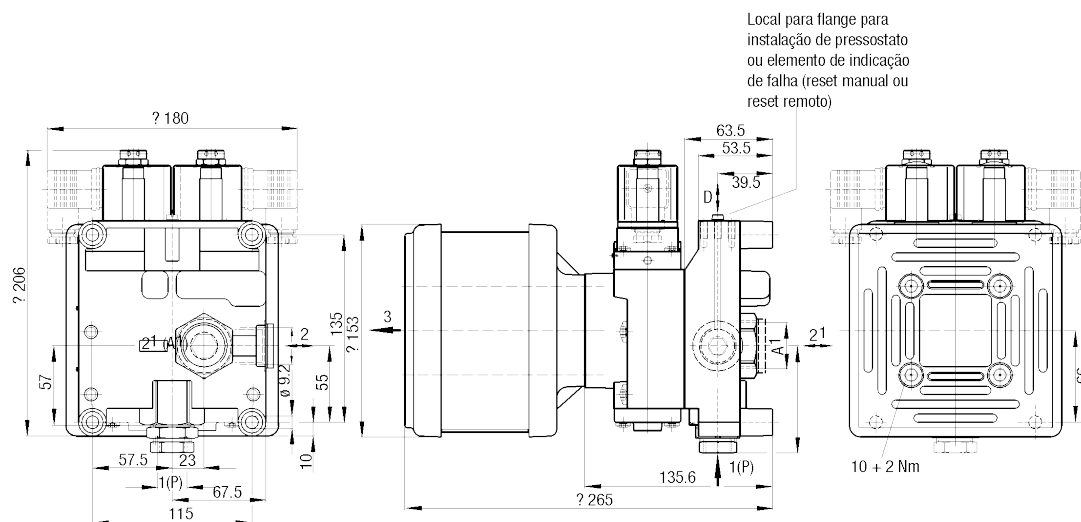


XSz 50



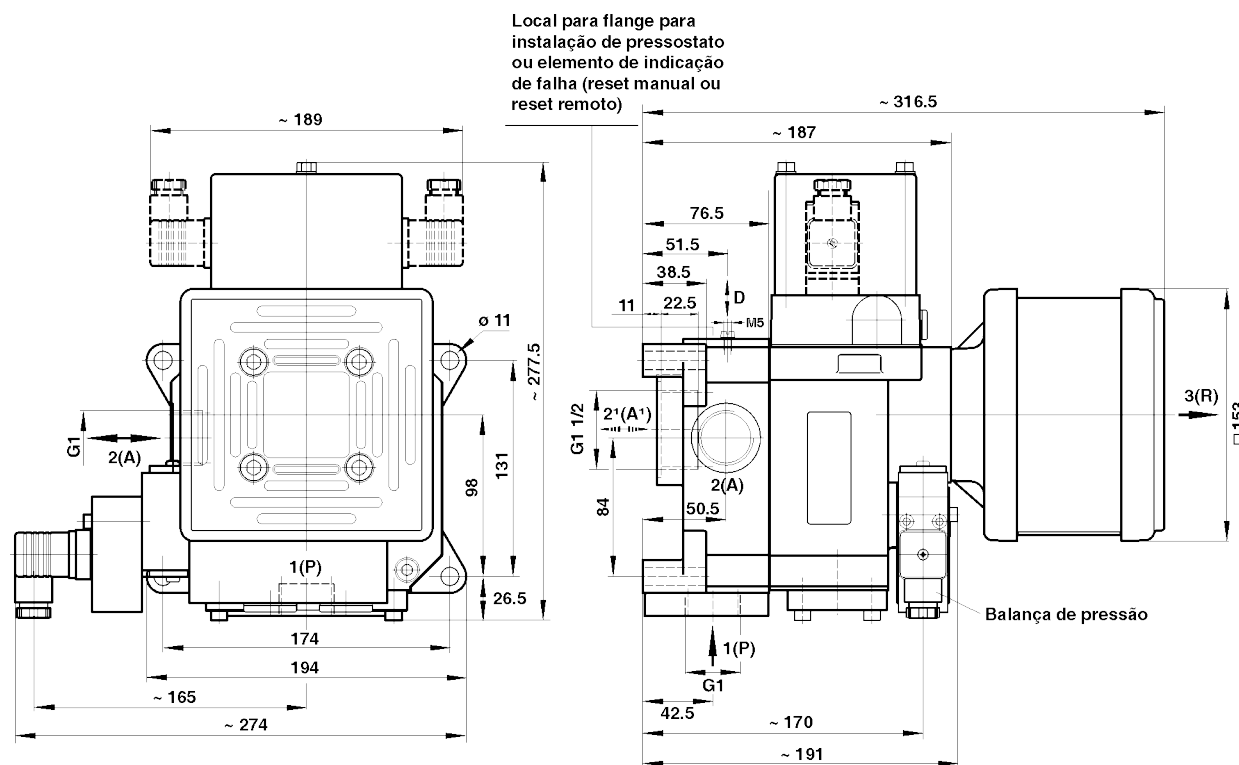


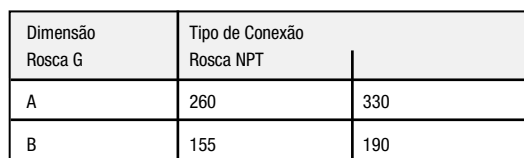
Desenho Dimensional XSz 20



Tipo	1(P)	2(A)	2'(A')	L
2493005	G 1/2	G 3/4	G 1 plugado	66.5 mm
2493009	1/2 - 14 NPT	3/4 - 14 NPT	-	77.0 mm
2493006	G 3/4	G 3/4	G 1 plugado	57.0 mm
2493007	G 3/4	G 3/4 plugado	G 1	57.0 mm
2493008	3/4 - 14 NPT	3/4 - 14 NPT	-	57.0 mm

Desenho Dimensional XSz 32





Technical drawing of a stepped shaft. The drawing shows a shaft with a total length of ϕB . The shaft has a central section of length C with a smaller diameter. The diameter of the central section is indicated by A . The drawing includes a dashed line representing the axis of symmetry.

A	B	C	Código
G2	200	196	0016720